

NUOVISSIME LAVATRICI HOOVER

in vendita speciale con OMAGGIO di una TAVOLA PER STIRARE, o di un CESTO PER IL BUCATO oppure di un pacco di BIANCHERIA per casa.

UN REGALO PER LEI in questa stagione? Scegliete una meravigliosa lavatrice HOOVER-MATIC per varie ragioni: doppia velocità, risciacquatura ed asciugatura, perfetta tempestività per il riscaldamento, la bollitura e la lavatura (4 minuti), fa in una volta sola il bucato completo. Possiede un coperchio di sicurezza per l'asciugatrice, e di uso facile e l'installazione è di poco costo. Richiedetela per un giorno di dimostrazione.

DOVETE VEDERLA perché è un regalo meraviglioso. Prezzo £139/13/6, 10% deposito, senza deposito e con facili pagamenti e trade-in. Mandateci il vostro nome e indirizzo (solamente Sydney e sobborghi) se desiderate una dimostrazione; scrivendoci l'ora (mattino o pomeriggio). Riceverete un pacco di sapone "FAB" per ogni richiesta. Scrivete:

ERMELL & CO.
Box 77, P.O. PADDINGTON (Sydney)

1886 THE M.L.C. 1960

44 Martin Place, SYDNEY - Tel. B 0328

La cifra attualmente assicurata	£665.000.000
Fondi oltre	£190.000.000
Polizze in vigore	£1.690.000

Per una guida e un benefico consiglio su assicurazioni sulla VITA, INCENDI e GENERALI, mettetevi in contatto con l'ufficio più vicino dell'M.L.C., nello Stato in cui risiedete.

The Mutual Life and Citizens' Assurance Co. Ltd.
Vic. - Collins & Elizabeth Sts. - Melbourne - MU 8957
Qld. - Adelaide & Edward Sts. - Brisbane - FA 1101
South Australia - Victoria Square - Adelaide - LA 0211
W. A. - 111-117 St. George's Terrace - Perth - BA 8963
Tasmania - Liverpool & Murray Sts. - Hobart - B 2456
con ramificazioni nelle principali città e paesi

Inchiostro simpatico

LENA risponde

Diciamo tutti la verità?

Un cinico scrittore francese affermava che l'uomo dice la verità solamente quando è a corto di bugie. Secondo me questa affermazione è un modo comodo e forse troppo assoluto di definire la verità. Infatti sono convinta che la persona educata e con sani principi cerca sempre di affermare il vero, a meno che, s'intende, si tratti di casi in cui ci si troverebbe a disagio o si recherebbe danno ad altri.

pungente a colei o colui che ci sta vicino tutto il giorno e che magari per incompetenza combina qualche guaio.

Come ci si può ad esempio aspettare sempre l'assoluta verità dai bambini? Quando il bambino commette una marea, quella, la sua unica difesa è appunto quella di ricorrere alla bugia. Questo naturalmente dà a noi la possibilità di capire fino a qual punto il bambino ha inclinazione alla bugia e sta a noi allora ricorrere alla severità ed alla maniera più o meno forte per correggere questo suo difetto.

"Verità": voce di Dio

Nei rapporti con i grandi, invece, il comportamento di una persona ci dà la possibilità di valutare e comprendere se essa si esprime sinceramente o no, cosicché si può da questo stabilire i

Il lettore Vittorio Z. di Cooma, mi fa una domanda curiosa: "Perché voi donne non dite mai la verità, specialmente quando si tratta di stabilire la vostra età? Non ho mai sentito mia moglie dire la sua vera età ad una persona ed il fatto più curioso è che spesso sbaglia, avendo già dimenticata la data della sua precedenza. Dire la verità, e non solo per l'età,

Un occhio pesto

Bravo. Lei ha colto nel segno. E' un argomento questo che tocca tutti da vicino e non solo noi donne, ma forse anche lei stesso.

La sua lettera mi ha fatto venire in mente un racconto che, se non erro, è stato scritto dal famoso umorista Achille Campanella, uno di quei "un giorno un signore" questo fece il proposito di dire soltanto la verità. Quando il portinaio lo salutò il mattino con un caloroso buon giorno, il signore gli rispose che non credeva a quell'augurio deflato solemente dall'interesse di ricevere una buona mancia. A nulla valsero le proteste del portinaio per dimostrare la sua buona fede. Per la strada quel signore veritiero, incontrò un amico che lo abbracciò affettuosamente, ma questi lo respinse dicendo che non credeva affatto alla sincerità dell'abbraccio, fatto col solo scopo di impedirgli di ricordare di pagare un piccolo debbituccio da lungo tempo in sospeso. Anche qui le proteste dell'amico non furono credute. Per farla breve alla fine della giornata, l'uomo che voleva dire solo la verità, andò a finire all'ospedale con un occhio pesto.

Giovane preoccupato

B. A. Leederville - WA
Quanta pena mi ha fatto la sua lettera. Comprendo il suo dolore e la sua ansia per non essere vicino alla sua mamma in un momento come questo. Vede, amico, la malattia

che ha colpito la sua mamma è terribile ma non fa più paura come prima i progressi della scienza sono arrivati a tal punto ormai che molti casi possono essere curati e guariti. Come ho detto altre volte, spesso contribuisce al miglioramento la volontà di vivere e di guarire. Cure speciali non si possono raccomandare. Se ci sarà però la collaborazione fra la sua mamma ed il dottore stesso, la cura certamente riuscirà più facile e più efficace.

Letteri affezionati

Nicola L. Wyalkatchem - WA

Ho passato immediatamente il suo abbonamento all'ufficio competente e certamente lei già riceve La Fiamma al nuovo indirizzo. Grazie per le belle parole. Per quanto riguarda l'informazione circa la persona che le interessa, non ho fatto altro che passare il suo indirizzo, e lei deciderà di farla. A parte le scriverò per comunicazioni che la riguardano. Un caro saluto ed auguri.

Da parte mia non mi resta che augurarle di ricevere presto buone notizie da casa ed a lei un avvenire migliore qui in Australia.

"Marina" in Bulgaria

Vittoria Mitoff Queenstown - Tasmania

Sono lieta cara amica, di partecipare a questo felice avvenimento della tua vita e di ospitarlo nel nostro giornale. Immagino la gioia della tua mamma e della tua sorella per l'aver potuto andare in Bulgaria a rabbracciare le persone care li lasciate.

Certo il fatto che la tua piccola sorellina di dieci anni, durante il ricevimento nel grande albergo "Bulgaria" in loro onore, abbia cantato in italiano la canzone Marina e sia stata molto applaudita, significa non solo che la piccola è molto brava, ma anche che in quel paese la simpatia per gli Italiani è sempre viva e sentita. Alla piccola Anastasia vadano però le mie congratulazioni.

Mi fa anche molto piacere che nonostante i tuoi cari siano così lontani seguano attraverso il nostro giornale, la vita degli italiani d'Australia. A te ed ai tuoi giungano auguri più sinceri di ogni bene.

A parte ti ho spedito il libricino che mi hai chiesto.

Mauro F. Pascoe Vale - Vic.

Ho esaminato la sua vicenda parecchie volte sperando di poterla analizzare per la pubblicazione. Vi sono certi particolari che bisognerebbe togliere o cambiare il che annullerebbe completamente il suo pensiero.

Se le fa piacere mi riscriva e mi mandi qualche altro suo lavoro che se sarà meritevole ben volentieri verrà ospitato.

Un cordiale saluto ed un augurio.

Connie Francis

E. Mazzone Mildura - Vic.

L'indirizzo della ormai famosa cantante italo-americana Connie Francis è il seguente: MGM Records 10202 W. Washington Blvd. California.

Contento? Con i migliori auguri.

PER LA CURA DEL VOSTRO NEONATO



"Provate la dolce sensazione del CEDEL"

PER LA CURA DEI VOSTRI CAPELLI



Baby Medicamentoso **Cedel Hair & Dandruff Soap**

Il nuovo CEDEL SOAP è il sapone ideale per l'infante. Prodotto a base di olio di Corco e d'Olive, Glicerina e Lanolina, protegge la pelle delicata del bambino. Il CEDEL BABY SOAP, mantiene la pelle liscia e fresca.

La forfora sparisce immediatamente. Essa ostruisce la crescita naturale dei capelli. Gli oli naturali del CEDEL promuovono la crescita di bei capelli, mantengono la capigliatura maschile forte e sana. Provate CEDEL SOAP oggi stesso.

DAI FARMACISTI, E NEI NEGOZI DI CITTA'

IN VENDITA DAI FARMACISTI SELF-SERVICE GROCERS E NEI NEGOZI CITTADINI

HOME of BRIDES



- ◆ Abiti da sposa e damigelle e qualsiasi accessorio per matrimonio. Abiti per Comunione, Cresima e Battesimi.
- ◆ La confezione è eseguita secondo i vostri gusti. Potete ACQUISTARE o NOLEGGIARE gli abiti che vi occorrono.
- ◆ Inoltre abbiamo confetti a 6/6 lb. e bomboniere per tutte le occasioni.
- ◆ La nostra sartoria parla italiano ed è a vostra disposizione per qualsiasi aiuto o consiglio.

LA CASA della SPOSA

245 Elizabeth Street - SYDNEY - MA 2346

Bugie innocenti

Ma ritorniamo a lei, gentile lettore. Se sua moglie parlando alle amiche od agli amici, si toglie qualche anno di età che danno può fare? Del resto la donna ha gli anni che dimostra. Con questo non intendo prendere la difesa di sua moglie, voglio dire solamente che vi sono bugie così innocenti e di poca importanza che non intaccano la serietà di una persona. Lei d'altronde, caro lettore, è sicuro di dire sempre la verità?

A volte vi sono ragioni di opportunità di convenienza, di rapporti sociali che impingono di dire o non dire le cose come veramente stanno. Prenda ad esempio il fatto di voler, per amore di verità, riportare alla persona interessata, la "pettegolezza" sentita sul suo conto. Che vantaggio ne deriverebbe? Oppure nei rapporti di lavoro, quando verrebbe spontaneo dire la verità

Dopo la luna di miele

Vincenzo L. Sydney

Pubblico la sua lettera perché molte sono le coppie di sposi che si comportano come quelle di una conoscenza.

"Gentilissima Signora Lena, leggo le sue rubriche con interesse e fra le tante cose utili trovo più interessante quella che riguarda il galateo. Da molto volevo chiederle questo parere ma aspettavo che o avesse trattato una settimana o l'altra. Vedo però che fino ad ora non lo ha mai fatto ma il tempo passa e le cose si ripetono continuamente, tanto che mi viene il dubbio che sia in errore. Si tratta di questo: "Qui in Australia ogni famiglia che deve sposare un figlio od una figlia, cerca con ogni mezzo, di raggruppare quanto più persone è possibile, tra amici, i parenti e conoscenti, per prendere parte all'im-

portante pranzo matrimoniale, e sin qui, esclusa quel po' di spavalderia, non ci sarebbe niente di male, ma lo dico solennemente questo: E' o non è dovere di queste benedette coppie di sposi, posato il primo periodo della luna di miele, andare a casa di ogni invitato e ringraziarlo della partecipazione alla festa e dare così l'indirizzo del nuovo nido per eventuali scambi di visite? Se una famiglia è invitata al ricevimento nuziale sarà pure fiera di ricevere la visita degli sposi.

Non ci deano che non hanno gli indirizzi, perché ogni famiglia sul pezzo regalo, scrive certamente nelle ogniore ed indirizzo, io dico solamente che è male educazione non farlo. Sarà che mi sbaglia e per questo chiedo a lei Lena di trattare questo argomento...
Caro lettore, lei non si

sbaglia affatto e la sua lettera è piena di logica e di buon senso. Per questo l'ho pubblicata perché fa parte di quei problemi che vengono spontanei anche se non ci sono regole fisse per la loro soluzione.

Perciò gli sposi, in prendano atto e facciano in modo che gli altri, amici, parenti e conoscenti non debbano dire di voi la stessa cosa! Almeno qui in Australia, dove la parentela e l'amicizia è spesso così divisa dalle distanze, dal lavoro e da mille altre cose, non deve costituire una mancanza di buona educazione nei rapporti sociali.

Non è il caso di aggiungere altro, amico lettore, perché sono certa che a buon intenditore poche parole basteranno. Grazie per le gentili parole, ricambio gli auguri e saluti.
Lena